



**Skater Hockey  
Inline Hockey**

**Match Sheet  
Spielbericht  
Rapport de jeu  
Rapporto di gara**

### 1 Payerne Capitals

### Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

### Penalties / Strafen / Punitons

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
78	C	AUBRY Ronny	1368	06:01	28	44	1					12:53	98	2	13:52	B1
98	A	COLLAUD Michaël	1646	14:32	KP	89	2					35:36	78	2	37:36	I
6	G	SERMET Loïc	3454									46:45	28	2	48:45	H
	G											56:59	98	10	60:00	M2
KP		ROCHETTE Raphaël	2297									59:59	33	5	60:00	D
44		MACHACKA Ken	16827													
33		BONGARD Kevin	16828													
66		CHUARD Patrick	2088													
77		BURGY Romain	2208													
89		DUC Maxim	3106													
28		BIELMANN Nicolas	2915													

COACH			Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	2038	TOTAL			2	TOTAL			21 min
COACH			BIELMANN Christophe				TIME OUT				TOTAL			8 min

### 2 Léchelles Coyotes I

### Goals / Torschützen / Buts / Reti

### Penalties / Strafen / Punitons

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
92	C	FROSSARD Yann	3475	00:23	14	KP	1					04:34	77	2	06:01	E
14	A	MICHEL Lorri	2425	11:10	14		2					18:19	92	2	20:19	H
23	G	HUMBERT Guillaume	3018	13:52	KP		3					25:29	11	2	27:29	A
	G			24:54	24		4					27:27	92	2	29:27	G1
KP		MOREL Michaël	2424	33:07	12	24	5									
87		STALDER Bastien	3152	40:11	14	92	6									
61		HAYOZ Ludovic	1996	40:41	24		7									
24		PRÉTET Guillaume	3022	47:58	61		8									
12		MANSER Silvan	3228	53:26	14	92	9									
77		TORCHE Olivier	3410	56:59	KP		10									
11		BUCHS Olivier	3474	57:34	14	92	11									
				59:27	61	KP	12									

COACH			Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	1941	TOTAL			12	TOTAL			8 min
COACH			CHRISTAN Florent				TIME OUT			X	TOTAL			8 min

Team / Mannschaft / Club Società

League/Liga  
Ligue/Lega

**CLUB 1 Payerne Capitals D1**

**CLUB 2 Léchelles Coyotes I D1**

Lieu / Ort Payerne Date / Datum 04.01.2017  
Location / Luogo Date / Data

Start / Beginn 20:00 End / Ende 22:05  
Début / Inizio Fin / Fine Match Number / Index A168  
Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft X  
Championnat / Campionato Friendly / Freundschaft  
Amical / Amichevole

Tournament / Turnier  
Tournoi / Torneo Cup / Pokal  
Coupe / Coppa

Other / Sonstiges  
Autre / Altro Spectators / Zuschauer  
Spettateurs / Spettatori 9

No Card / Lic. No Lic. / Tess. Surname / Name  
No Lic. / Tess. Prénom / Nome Forename / Vorname  
Vorename / Vornome Signature / Firma  
Unterschrift

Time Keeper Chronométrateur

Official scorer Marqueur

Referee 1 Arbitre 1 1727 JOYE Daniel

Referee 2 Arbitre 2 9031 BERGER Sébastien

Tech. Director Directeur tech.

## RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND  
INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

**FINAL**

	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3	2	12

2 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>Léchelles Coyotes I</b>	
-----------------------------------	---	---	---	--

3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	7	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
-----------------------------------	---	---	---	--

Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
----------------------------------	---	---	---	--

Penalty / Rigori	0	0		
---------------------	---	---	--	--

Referee Comments  
SR-Bemerkung  
Remarques arb.